



Rådet for
Den Europæiske Union

Bruxelles, den 23. juli 2020
(OR. en)

9649/20
ADD 1
LIMITE
PV CONS 18
RELEX 544

UDKAST TIL PROTOKOL
RÅDET FOR DEN EUROPÆISKE UNION
(udenrigsanliggender)
13. juli 2020

INDHOLD

Side

Ikkelovgivningsmæssige aktiviteter

3.	Aktuelle sager	3
4.	Eventuelt	3
5.	Latinamerika og Caribien (covid-19)	3
6.	Tyrkiet	4
BILAG – Erklæringer til optagelse i Rådets protokol		5

Ikkelovgivningsmæssige aktiviteter

3. Aktuelle sager

Under aktuelle sager drøftede ministrene kort Libyen, fredsprocessen i Mellemøsten, topmødet mellem EU og Indien, Afrika, forhandlingerne om en efterfølger til Cotonou, Hongkong, Venezuela, Iran/JCPOA og den EU-støttede dialog mellem Beograd og Pristina.

Den højtstående repræsentant henviste også til den seneste udvikling i Venezuela og foreslog at indkalde til et ministermøde i den internationale kontaktgruppe og møde andre centrale aktører.

4. Eventuelt

Kommissionens næstformand Věra Jourová forelagde den **fælles meddelelse "Bekæmpelse af desinformation om covid-19 - sådan får vi styr på fakta"**.

5. Latinamerika og Caribien (covid-19)

Udveksling af synspunkter

Ministrene drøftede forbindelserne mellem EU og Latinamerika og Caribien i lyset af konsekvenserne af covid-19-pandemien, herunder hvordan EU kan støtte regionens langsigtede genopretning og undersøge mulighederne for på ny at engagere sig. Ministrene så generelt med tilfredshed på tilgangen til "Team Europe"-programmet.

6. Tyrkiet



Rådet havde en debat om Tyrkiet. Der var bred støtte til at give den højtstående repræsentant til opgave at undersøge måder, der kan bidrage til at mindske spændingerne og nå frem til fælles forståelse med Tyrkiet. Den højtstående repræsentant bør også udarbejde forslag til yderligere passende foranstaltninger, som kan træffes som reaktion på tyrkiske tiltag. I mellemtiden bør arbejdet med yderligere listeopførelser inden for de eksisterende sanktionsrammer fortsætte, sådan som Cypern har anmodet om.



Punkt med begrænset deltagerkreds

Erklæringer til ikkelovgivningsmæssige A-punkter i 9468/20

Ad A-punkt 9: Konklusioner om EU's prioriteter for samarbejdet med Europarådet 2020-2022
Godkendelse

ERKLÆRING FRA BULGARIEN

"Bulgarien gentager sin nationale holdning til begrebet "kønsidentitet" inden for rammerne af Europarådets *konvention til forebyggelse og bekæmpelse af vold mod kvinder og vold i hjemmet (Istanbulkonventionen)* som følger:

Bulgarien lægger stor vægt på fremme og beskyttelse af menneskerettighederne, herunder beskyttelse mod vold og forskelsbehandling. Landet har udarbejdet en stærk national lovgivning om bekæmpelse af vold mod kvinder og vold i hjemmet. Det fortsætter også sine bestræbelser på at vedtage foranstaltninger og politikker med henblik på at løse eksisterende udfordringer.

I 2018 vedtog den bulgarske forfatningsdomstol en afgørelse, hvori det fastslås, at Europarådets *konvention til forebyggelse og bekæmpelse af vold mod kvinder og vold i hjemmet (Istanbulkonventionen)* fremmer juridiske begreber, som er uforenelige med de vigtigste principper i den bulgarske forfatning. I overensstemmelse med den pågældende afgørelse fra den bulgarske forfatningsdomstol kan Bulgarien derfor ikke acceptere begrebet "kønsidentitet".

Bulgarien tolererer ikke og bekæmper forskelsbehandling af de grunde, der er anført i de internationalt vedtagne og bredt anvendte konventioner om menneskerettigheder i FN's og Europarådets fora samt i EU-lovgivningen. Retningsgivende dokumenter som f.eks. EU's charter om grundlæggende rettigheder og EU's retningslinjer vedrørende menneskerettigheder for så vidt angår ikkeforskelsbehandling i EU's optræden udadtil indeholder imidlertid ikke en juridisk bindende henvisning til "kønsidentitet".

Det ovenfor anførte udgør Bulgariens holdning til alle spørgsmål vedrørende landets ratificering af *Istanbulkonventionen* og anvendelsen af begrebet "kønsidentitet" i denne forbindelse."

ERKLÆRING FRA UNGARN

"I betragtning af det kommende formandskab for Europarådets Ministerkomité i 2021 glæder Ungarn sig over enigheden om konklusionerne om EU's prioriteter for samarbejdet med Europarådet i 2020-2022. Dette dokument udstikker kursen, så de to organisationer kan samarbejde uden unødvendige overlapninger.

Ungarn fastholder sine forpligtelser over for menneskerettighederne, herunder de specifikke områder, der er nævnt i dokumentet, og til at bekæmpe alle former for vold mod kvinder og vold i hjemmet. Vi understreger dog, at Ungarns nationalforsamling har besluttet hverken at medtage Istanbulkonventionens kønsbegreb eller kønsbaserede tilgang i den nationale ungarske retsorden.

I overensstemmelse med den relevante erklæring fra Ungarns nationalforsamling forbeholder vi os retten til ikke at anerkende Istanbulkonventionens bindende virkning, og vi bekræfter, at Ungarn ikke vil støtte eller fremme Den Europæiske Unions ratificering af Istanbulkonventionen."
